

為何魔鬼 不要你 *Why the Devil Doesn't Want You to Pray in Tongues* 方言禱告！

神已賜下讓基督徒和教會剛強得勝的強大武器……
一旦你了解方言的威力，你將度過難關，進入得勝！

全球熱賣700萬冊的暢銷作家

羅伯茲·李亞敦 博士 著

By *Dr. Roberts Liardon*

林孝威 譯

目 錄

1	歡迎來到美妙的方言世界.....	3
2	耶穌對聖靈的看法.....	13
3	聖靈來，會發生什麼事？.....	27
4	使徒行傳裡的聖靈和方言.....	33
5	保羅和他領受聖靈及方言的經歷.....	39
6	說方言的益處.....	47
7	精進你禱告的言語.....	59
8	方言在我們的軟弱上幫助我們.....	65
9	說方言及翻方言的恩賜.....	83
10	翻譯你個人禱告的言語.....	93
11	方言的多樣性.....	99
12	使用方言須知.....	113
13	如何幫助人領受聖靈的洗禮.....	119
14	如何領受聖靈並說方言.....	123

第一章 歡迎來到美妙的方言世界

幾年前，當我受邀在紐約講道的時候，我經歷了一次非常特殊的經驗。我接到一通從長島打來的電話，是一對牧師夫婦邀請我去他們辦的佈道會中分享我天堂的經歷。

「羅伯茲弟兄，我們覺得應該請你來分享資訊，撒網收割靈魂！」他們說。

「我非常樂意！」我回答他。

當我搭機到了那裡，他們來接我，並且把我安置在舉行佈道會的飯店裡。佈道會租用了飯店的宴會廳，大約可容納五百人左右。我到達的時候已經有點遲了，所以我很快地換了衣服，到樓下加入已經開始的聚會中。所有的位子都坐滿了，甚至還有人站著，整個會場擠滿

了人。

當我步上講台，我從主如何在我還是小男孩的時候就帶我去遊歷天堂一隅開始說起。我告訴他們我所見到的和我當時的感覺，就像平常分享我去天堂的見證一樣。

正當我說著的時候，我注意到一位女士，她坐在大約第五排後面。在她旁邊坐著三個穿著黑色皮衣、戴著金屬鏈條的年輕人。他們那樣的打扮並沒有困擾我，但全場沒有人那樣打扮，因此他們顯得非常醒目。

通常，我分享這個經歷大約需要四十到四十五分鐘，然後留下二十分鐘用來呼召。但是那天我才講了三十分鐘，主就打斷了我。

祂說：「叫那三個年輕人出來，要他們站在你前面。」

我對順服神有相當的了解，但那時我不禁擔心起來。

「你們三位，請到這裡來。」我一邊說，一邊盡我所能鎮定地指向他們。

出乎意料地，他們站了起來，並且從走道直直地走到講臺前。我並不知道神下一步要我做什麼，所以當他們望著我的時候，我只能站在那裡。

我看著他們。

他們彼此相望。

他們又向我望過來。

我回望他們。

我覺得**非常**不自在！

我試著表現得很屬靈的樣子，這是當你不知道該怎麼辦的時候，惟一能做的事！我很清楚順服聖靈的感動就是只做祂要你做的事，但是祂似乎把我晾在一邊！

所以我就待在那裡，站在五百位紐約客面前，試著表現出一副很屬靈的樣子。突然，那位我先前注意到的女士從椅子上跌了下來，面朝下趴在走道中間！她轟然一聲跌下來，把所有人都嚇到了！

那個聚會裡沒有「蓋毯子」的事，當那

位女士摔下來的時候，她的洋裝往上飄了一下，雖然裙子不是掀得很高，但已經夠讓我緊張的了！

這時我們已深陷這個奇怪的事件中無法抽身。我既不能繼續講道，也無法以讚美來為自己打圓場，我只能隨著聖靈的帶領。

我知道這是神的作為，但我也確定這次長島的證道是搞砸了，所以我不想和牧師們的目光接觸！他們要的是一場福音聚會，而不是一個女人突然跌下椅子，鼻子埋在地毯，又趴在走道中間！這個女人甚至一動也不動，只是趴在那兒！那三個穿著皮衣的少年人看著她，然後又看著我，再看著她，然後再望著我，我只能試著維持屬靈的樣子！

外表看起來我正微笑著，可是內心裡我卻在呼喊：「神啊，幫助我！快出現，快出現，快出現！求你快出現，幫助我度過這場混亂！」現在回想起來覺得很可笑，當時卻一點也不好笑！

接著另一件驚奇的事發生了！那位鼻子埋在地毯裡的女士，突然以一種我從未聽過的方言大聲地禱告起來。那聽起來像是中國話夾雜了一種非洲土語，她以那種獨特的語言禱告了約莫十分鐘之久，沒有間斷過。

聖經上說：「要邊看邊禱告（Watch and pray，編按：此為英文直譯，和合本聖經翻譯為：要做醒禱告）。」所以我「邊看」，她「邊禱告」！在場的每一個人也都睜大了眼看著！沒有人去洗手間，沒有人提早離開，也沒有一個小孩哭鬧；沒有人移動。

突然，站在我前面那三人其中一人，直挺挺向地上倒下，我嚇得跳了起來，因為我的注意力完全專注在那個趴倒在走道上的女人，以至於忘了站在前面的這三個皮衣少年！等他躺下來之後，他的身體捲曲起來像個球似地，並且開始肝腸寸斷地哭了起來！

所以現在，會場裡有兩幕戲同時進行著！一個女人面朝下趴在走道上，以一種獨特的語

言大聲禱告著，和一個穿著皮衣，身子捲得像球似地年輕人掏心掏肺地哭著！

就這樣持續了大約十五分鐘，我所能做的只是站在那兒看著。當那女人禱告緩和下來，那個少年人就停止哭泣，試圖喘口氣；而當她又開始強力禱告時，那少年人就又開始哭起來，就這樣每個回合大約三、四分鐘地持續著。每當這女人熱烈地方言禱告，這少年人就哭得像是被人狠揍一頓似地！我從小在五旬節教會中長大，曾看見過許多不尋常的例子，但是現在發生的情形還是第一次看見！

這戲劇性的插曲進行了約有四十五分鐘之久，這個女人忽然停住了禱告，起身跪在地上，雙手呈四十五度向上舉起讚美神！她閉著雙眼跪在地上，臉上的妝花得一團糟，一只耳環晃在耳邊。她開始以方言唱起歌來，而且翻回英語給自己聽。

然後她突然站起來，就像什麼事都沒發生一樣。她在座位上坐下，閉上眼睛，靜靜地將

雙手放在大腿上。

我望著那三個皮衣少年，發現那哭泣男孩的兩個朋友已經站到旁邊去了，他們不想被捲入事件中。

最後，等這個少年人喘過氣來，他抬起了頭回過神，恢復了元氣就站起來，走到講台邊上、我所站之處。他汗流浹背，臉紅通通地側頭對我說：「先生，我想我需要救恩。」

群眾突然歡聲雷動！就好像足球賽中有人射球入門那樣！

這個年輕人在那天晚上得救，並且被聖靈充滿。整場聚會幾乎都是神自己在主導著，只爲了他一人！

神知道需要什麼樣的禱告

我爲什麼要告訴你這個故事？因爲你需要知道神給了你不同的語言以對付不同的情況，並且在其中得勝！在這位女士的例子中，聖靈

知道要用什麼樣的代禱，而禱告要到什麼程度和什麼方式的彰顯，才能釋放這個少年人。

聚會結束後，我得知了這個少年人正是這位女士的兒子。當他的雙親離異時，他父親曾深深傷害了他。他變得非常叛逆，有時週末甚至不回家。他的母親試了所有的方法來幫助他，包括個別輔導，但是只有使他愈變愈糟。感謝神，讓她知道運用不同的方言！聖靈幫助她用某種方式禱告，為她的家庭帶來極大的勝利！

歡迎來到方言的世界

方言的世界以及它的多樣性，至今仍是神的兒女們要往前精進的屬靈邊陲地帶。用方言禱告的世界仍有許多事至今尚未被發現，就算主延遲祂再來的日子，使我們都必須經歷死亡，「說不知名的方言」仍是個我們無法完全了解的領域。

這本書的目的是要幫助你正確了解方言在你的生命和事工上的角色，以及它的多樣性。我要幫助你了解：以說方言為印證的聖靈洗禮應該是基督徒生活常態的一部分；還有，方言和它的多樣性也會幫助你前所未有地健全！

我的弟兄姊妹們，魔鬼是不希望你方言禱告的！牠希望你忽視方言和它的多樣性，使聖靈的能力無法透過你湧流出來。

世界上的每個人都需要接受聖靈的洗禮，而說方言就是它的明證。我們將能明白：讓天堂的語言透過地上的器皿湧流出超自然的做為，世上再沒有比這更美好的事了。

我們即將開始查經的旅程，進入這美妙的方言世界。我們要探察，看耶穌是如何形容聖靈的。

如果你有需要代禱的地方，也希望你一併附上寄給我，好讓我能與你一起同心合意大有能力地禱告。**這是讓你的人生變得積極奮戰的時刻！**

為何魔鬼不要你方言禱告？

原 著／羅伯茲·李亞敦

譯 者／林孝威

編 輯／李明夏、朱為雅、陳靜怡

特約編輯／林芳如

版面編排／曾淑真

封面設計／李珞嘉

發行人／章啓明

出版總監／黃聖志

出版者／財團法人基督教以琳書房

地 址／臺北市10686忠孝東路四段210號B1

網 址／www.elimbookstore.com.tw

讀者信箱／reader@elimbookstore.com.tw

臉 書／www.facebook.com/elimfb

電 話／(02) 2777-2560 轉210、212

傳 真／(02) 2711-1641

郵政劃撥／0586363-4 財團法人基督教以琳書房

登 記 證／局版臺業字第2854號

版權所有·請勿翻印

出版日期／2014年11月一版一刷

再版年份／19 18 17 16 15 14

再版刷次／18 17 16 15 14 13 12 11 10 09 08 07 06 05 04 03 02 01

原著書名／Why the Devil Doesn't Want You To Pray in Tongues

Copyright © 1999 by Roberts Liardon Ministries.

P.O. Box 30710, Laguna Hills, CA 92654

Published by Embassy Publishing Co., P.O. Box 3500, Laguna Hills, CA 92654

Chinese Edition Copyright © 2013 by

Elim Christian Bookstore. Printed in Taiwan.

本書如有缺頁、破損、裝訂錯誤，請寄回本書房更換。

ISBN 978-986-6259-92-0 (平裝)

惟有聖靈知道： 什麼樣的言語能帶你進入完全的得勝……

魔鬼有一個主要目標，就是要讓基督徒變得軟弱無力。牠知道神將方言及其多樣性賜給基督徒，使祂的子民和教會能夠得勝。

透過本書充滿力量的章節，暢銷作者羅伯茲·李亞敦與你分享改變生命的啟示，這會挑戰你並且光照你。他在書中將探討：

- ◆ 耶穌對聖靈的看法
- ◆ 聖靈來，會發生什麼事
- ◆ 使徒行傳裡的聖靈和方言
- ◆ 保羅的聖靈和方言經歷
- ◆ 方言禱告的益處
- ◆ 在公眾場合及個人禱告中說方言及翻方言的恩賜
- ◆ 方言的多樣性

「我要幫助你了解：以說方言為印證的聖靈洗禮應該是基督徒生活常態的一部分；還有，方言和它的多樣性也會幫助你前所未有地健全！」

——羅伯茲·李亞敦 博士

羅伯茲·李亞敦 博士 Dr. Roberts Liardon

是充滿恩膏、深度和傳奇色彩的國際知名作家、講員、屬靈領袖、教會歷史學家。他著書多達五十四本，已在全球暢銷逾七百萬本，被譯成五十多種語言，如《神的將領II 怒飆的改革家》、《聖靈學校》、《我去過天堂》、《斷開掌控你的力量》、《屬靈分辨力》、《神的將領》（上、下）等書（中文版由以琳書房出版、代理）。他創建教會、聖經學院、人道救援事工，對世上貧困的人伸出援手，差派五百個同工到世界各地宣教，並曾受邀至一百多個國家講道。

